

Uporaba / Upotreba

Novalac AR je hrana, posebej razvita za zadovoljevanje prehranskih zahtev dojenčkov z regurgitacijo. Novalac AR je primeren za dojenčke in majhne otroke od rojstva do 36. meseca starosti, če jih matere ne dojijo. Do 6. meseca starosti se lahko uporablja kot edina prehrana, po 6. mesecu starosti pa lahko Novalac AR po nasvetu zdravnika uporabljate kot del raznovrstne prehrane. Novalac AR je zgoščena formula, posebej namenjena dojenčkom z regurgitacijo in težavami z gastroezofagealnim refluksom. Novalac AR vsebuje škrob, ki zmanjšuje regurgitacijo. / *Novalac AR je hrana, posebno razvijena za zadovoljevanje prehrabnih potreb dojenčadi s regurgitacijo. Novalac AR primeren je za dojenčad i mala djecu od rođenja do 36. mjeseca starosti, ako majka ne doji. Novalac AR zadovoljava sve prehrabne potrebe dojenčadi do 6. mjeseca starosti, a za dojenčad stariju od 6 mjeseci prema preporuci liječnika dio je raznolike prehrane. Novalac AR je zgusnuta formula posebno namijenjena dojenčadi s regurgitacijom i poteškoćama z gastroezofagealnim refluksom. Novalac AR sadrži škrob koji smanjuje regurgitaciju.*

Pomembno opozorilo / Važna napomena

Materino mleko je najboljša hrana za dojenčke. Novalac AR uporabljajte samo pod zdravniškim nadzorom pri dojenčkih, ki imajo simptome, za katere je živilo namenjeno. Proizvoda ne smete uporabljati kot edini vir hrane po 6. mesecu starosti. Posebna pozornost je potrebna tudi pri dojenčkih z oslabiljenim imunskim odzivom, nedonošenčkih ali novorojenčkih z nizko porodno težo ter v primeru alergijskih reakcij na mlečne beljakovine. Nepravilna priprava ali shranjevanje lahko predstavlja tveganje za zdravje. Proizvod ni primeren za parenteralno uporabo ali za hranjenje po sondi. Pakirano v kontrolirani atmosferi. / *Majčino mlečko najboljša je hrana za dojenčad. Novalac AR se mora uzimati pod liječničkim nadzorom i davati samo dojenčadi koja pokazuje simptome kojima je proizvod namijenjen. Proizvod nije primjeren za uzimanje kao jedini izvor prehrane nakon 6. mjeseca starosti. Poseban oprez je potreban i kod dojenčadi s oslabljenim imunitetom, nedonoščadi ili novorođenčadi niske porođajne težine te kod alergijskih reakcija na mliječne bjelancevine. Nepravilna priprema ili čuvanje mogu predstavljati rizik po zdravlje. Proizvod nije primjeren za parenteralnu uporabu. Novalac AR nije prikladan za hranjenje putem sonde. Pakirano u kontroliranoj atmosferi.*

Odmerjanje / Doziranje

Starost dojenčka (mesece) / Starost dojenčeta (mjeseci)	0-1	1-2	2-4	4-6	6-12	12-36
Število obrokov na dan / Broj obroka na dan	6	5	5	4	3*	2*
Število meric za pripravo enega obroka / Broj mjerica za pripremu jednog obroka	3	4	5	7	7	8
Količina vode (ml) / Količina vode (ml)	90	120	150	210	210	240

*Kot del raznolike prehrane/ Kao dio raznolike prehrane

Do vrha napolnjena in do roba poravnana priložena merica vsebuje 4,3 g Novalaca AR. Eno merico raztopite v 30 ml vode. Dnevno količino hrane in število obrokov prilagodite dojenčkovi starosti in njegovim potrebam. Če zdravnik ne svetuje drugače, upoštevajte priporočila v tabeli. / *Do vrha napunjena i do ruba poravnana priložena mjerica sadržava 4,3 g Novalaca AR. Jednu mjericu rastopite u 30 ml vode. Dnevnu količinu hrane i broj obroka treba prilagoditi starosti i potrebama dojenčeta. Ako Vam liječnik nije drugačije savjetovao, držite se preporuke u tablici.*

• Vedno pripravite svež obrok. • Hranite na suhem in hladnem mestu, zaščiteno pred svetlobo. • Izdelek je uporaben najmanj do datuma, odtisnjene na dnu pločevinke. • Po prvem odprtju pločevinke, morate vsebino porabiti v treh tednih. • Po vsaki uporabi pločevinke dobro zaprite. • Ne shranjujte nepoptega obroka. Ostanek zavrzite. / • *Uvijek pripremite sveži obrok. • Čuvajte na suhom mjestu, zaštićeno od svjetla i topline. • Proizvod je najbolje upotrijebiti do datuma otnisnutog na dnu limenke. • Nakon prvog otvaranja limenke sadržaj upotrijebite u roku od 3 tjedna. • Nakon svake upotrebe limenku dobro zatvorite. • Ne čuvajte nepopijeni obrok. Ostatok bacite.*

Sedež podjetja: UP Medi-Europa SA, Švica • Distributer: Medis, d.o.o., Brničeva 1, Ljubljana / Sedište poduzeća: UP Medi-Europa SA, Švicarska • Kontakt za Hrvatsku: Medis Adria d.o.o., Kolarova 7, Zagreb



www.novalac.si
www.novalac.hr

MEDIS

Novalac AR

Živilo za posebne zdravstvene namene
Za prehransko uravnavanje
regurgitacije pri dojenčkih

Hrana za posebne
medicinske potrebe
Za dijetalnu prehrano dojenčadi
s regurgitacijom



0-36 mesecev / mjeseci

400 g e

Hranilna vrednost / Hranjiva vrijednost

	100 g	100 ml
Energijska vrednost/ Energetska vrijednost	kJ 2114	275
Masčobe / Masti	kcal 505	66
- od tega nasičene maščobe / od kojih zasićene masne kiseline	g 25	3,3
- linolna kislina / linolna kiselina	g 11,6	1,5
- alfa linolenska kislina / alfa linolenska kiselina	g 4,5	0,6
- DHA (dokozahexaenojska kislina / dokozahexaenska kiselina)	mg 405	53
- ARA (arahaidska kislina / arahidska kiselina)	mg 120	16
Ogljikovi hidrati / Ugljikohidrati	g 59,4	7,7
- od tega sladkorji / od kojih šećeri	g 43,4	5,6
- od tega škrob / od kojih škrob	g 16	2,1
Beljakovine / Bjelancevine	g 10,4	1,4
Sol	g 0,413	0,05
Vitami		
A	µg 440	57
D	µg 11,5	1,5
E	mg 8,7	1,1
K	µg 60	7,8
C	mg 65	8,5
Tiamin	mg 0,8	0,10
Riboflavin	mg 1,2	0,2
Niacin	mg 4,5	0,6
B6	mg 0,5	0,07
Folna kislina / Folna kiselina	µg 85	11
Folat	µg-DFE 155	20
B12	µg 1,5	0,2
Biotin	µg 18	2,3
Pantotenska kislina / Pantotenska kiselina	mg 5	0,7
Minerali		
Natrij	mg 165	21
Kalij	mg 580	75
Klorid	mg 385	50
Kalcij	mg 460	60
Fosfor	mg 335	44
Magnezij	mg 45	5,9
Železo / Željezo	mg 5	0,7
Cink	mg 3,9	0,5
Bakar / Bakar	mg 0,38	0,05
Mangan	mg 0,035	0,005
Fluorid	mg <0,45	<0,06
Selen	µg 22	2,9
Krom	µg <45	<5,9
Molibden	µg <45	<5,9
Jod	µg 95	12
Holin / Kolin	mg 170	22
Inozitol	mg 80	10,4
Taurin / Taurin	mg 40	5,2
L-karnitin	mg 20	2,6

Sestavine / Sastojci

Posneto mleko, laktoza, rastlinska olja (palmove, sojino, kokosovo), koruzni škrob, ribje olje (DHA) (mleko), holin bitartrat, emulgator (sojin lecitin), trikalcijev citrat, vitamini (natrijev askorbat, DL-alfa-tokoferil acetat, kalcijev D-pantotemat, nikotinamid, askorbinska kislina, tiaminijev hidroklorid, riboflavin, retinil acetat, piridoksinijev hidroklorid, folna kislina, fitomenadion, holekalciferol, D-biotin, cianokobalamin), inozitol, L-cistin, kalcijev klorid, L-tryptofan, kalcijev klorid, olje iz glive Mortierella alpina (ARA) (mleko), trikalcijev fosfat, kalcijev klorid, taurin, dinatrijev fosfat, železov sulfat, L-karnitin, magnezijev oksid, cinkov sulfat, trikalcijev citrat, antioksidanti (izvleček bogat s tokoferoli), natrijev selenit, bakrov sulfat, kalcijev jodid, manganov sulfat. / *Osneto mliječno laktozo, biljna ulja (palmino, sojino, kokosovo), kukuruzni škrob, riblje ulje (DHA) (mlečko), kolin bitartrat, emulgator (sojin lecitin), trikalcijev citrat, vitamini (natrijev askorbat, DL-alfa-tokoferil acetat, kalcijev D-pantotemat, nikotinamid, askorbinska kiselina, tiamin-hidroklorid, riboflavin, retinil acetat, piridoksin-hidroklorid, folna kiselina, fitomenadion, holekalciferol, D-biotin, cianokobalamin), inozitol, L-cistin, kalcijev klorid, L-tryptofan, kalcijev klorid, ulje gljive Mortierella alpina (ARA) (mliječno), trikalcijev fosfat, natrijev klorid, taurin, dinatrijev fosfat, željezo sulfat, L-karnitin, magnezijev oksid, cinkov sulfat, trikalcijev citrat, antioksidansi (ekstrakt bogat tokoferolima), natrijev selenit, bakrov sulfat, kalcijev jodid, manganov sulfat.*

Navodila za pripravo / Uputa za pripremu

1. Stekleničko in pokrovček z dudo prekuhajte v vodi. Vre naj vsaj 5 minut. / *Bočicu i poklopac sa dudom prokuhajte u vodi. Neka ključa bar 5 minuta.*
2. Vodo za pripravo obroka zavrite v pokritem lončku. Vre naj vsaj 5 minut. / *Vodu za pripremu obroka prokuhajte u pokrivenom lončicu. Neka ključa bar 5 minuta.*
3. Vodo v lončku ohladite na 40 °C in jo prelijte v stekleničko. / *Vodu u lončicu ohladite na 40°C i prelijte je u bočicu.*
4. V stekleničko s priloženo merico vsujete predpisano število meric. / *Uspite u bočicu propisani broj mjerica pomoću priložene mjerice.*
5. Stekleničko zaprite in dobro pretresite, da se prašek popolnoma raztopi. / *Bočicu zatvorite i dobro promućkajte da se prašak potpuno otopi.*
6. Pripravljen obrok ohladite do mlačnega (37 °C), oz. dokler na koži ne čutite ne toplo ne hladno. / *Pripremljeni obrok ohladite do mlačnog (37°C), odnosno dok na koži ne osjetite ni hladno ni toplo.*